
The L.E.D. Weekly

Publié pour les amis-pratiquants VôVi par VôViLED
P.O. Box 71071 Sunnyvale, CA. 94086 USA
voviled@ix.netcom.com

28

Volume 3, N°8

Semaine du 7 Janvier 1996

Comité de Rédaction : Hoàng-Vinh, Khiêm, Trọng-Trí, Vân-Anh, Hải-Tân, Minh-Bảo, Minh-Son, Hòa, Thu-Sương.

Avec la participation des amis-pratiquants du monde entier.

Comité de Traduction : Odile Thái, Trịnh Quang Thắng, Huỳnh Minh Bảo, Thái Hoàng Long.

Date de la Traduction : 10 Février 1996

Préface

Que c'est vraiment touchant, mes amis !

Ces paroles élevées et ces belles pensées, cette joie et cette harmonie !
Avec un cœur sincère, nous recevons le cadeau d'affection,
Débordant du principe sublime.
En progressant dans le perfectionnement de notre conscience,
Nous nous guidons mutuellement pour avancer,
Nous ouvrons l'esprit des gens, dans chaque région,
A l'amour et à la spiritualité d'une infinie profondeur.
Nous cristallisons dans l'Univers-cosmique un bateau de rédemption ;
Notre Conscience véritable s'éveille à la connaissance,
Nous nous ouvrons aux merveilles sacrées.
Par notre pratique, nous développons notre cheminement spirituel ;
Dans l'éveil de notre Conscience véritable à la connaissance,
Par nous-mêmes, nous menons la vie de perfectionnement.

Lương Sĩ Hằng.
(C.d.T. : T.Q.T.)

Lettre Ouverte

Le Vrai Chemin

Il s'agit de pratiquer un Dharma et non pas en prendre deux dans ses bras,
De développer sa conscience spirituelle et d'évoluer toujours, par soi-même ;
De trancher net avec l'amour terrestre pour que le cœur parvienne au Principe-conscient,
De connaître l'Esplanade de la Pureté dans la profondeur de la conscience de spiritualité.

Sur la très longue route, nous ne commettons pas d'erreur,
En pratiquant avec sincérité, nous progressons toujours sans jamais nous arrêter ;
Nous évoluons graduellement dans l'Univers-cosmique,
D'une compréhension parfaite et infinie, nous comprenons en profondeur toutes choses.
Dans le cercle de la Loi du Créateur,
Tout en construisant, nous nous perfectionnons spirituellement d'un cœur résolu.
En nous éveillant dans notre Âme, nous évoluons et nous voyageons ;
L'Amour du Ciel étant sublime et beau, nous nous perfectionnons spirituellement toujours.
Dieu nous accorde dans Son aide le souffle pur, sans erreur possible ;
Si nous persévérons à nous exercer dans le perfectionnement spirituel, nous verrons
nos épaules s'alléger.
Ensemble avec nos frères et sœurs, nous discutons ;
Notre âme se perfectionnant spirituellement, avance et elle aura éternellement la quiétude.
Quand bien même le corps vient à se désagréger,
Notre esprit et notre conscience continuent à évoluer et nous continuons à amenuiser nos
tristesses.
L'Univers-cosmique nous pourvoit en tout ;
Par la pratique du Dharma véritable, nous créons un bateau pour retourner à notre Origine.
Quand nous comprenons en profondeur le Principe Originel, nous verrons que tout ce qui nous
est bien ou mauvais ne provient que de notre entichement du monde terrestre ;
Par nous-mêmes, dans la sérénité nous examinons,
Nous construisons la vie terrestre et la vie spirituelle dans la loyauté et dans la reconnaissance.

Avec estime et amour,
Lương Sĩ Hằng.
Cocoa, Floride - le 3 Novembre 1995.
(C.d.T. : T.Q.T.)

~oo0oo~

Proposition d'Activités dans les divers Centres régionaux à travers la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" :

En vue d'exhorter les amis-pratiquants à participer ensemble aux études de la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" dans les réunions aux Centres de Contemplation Méditative, la Rédaction de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) se permet de proposer comme ci-après :

- 1) Choisissez un ou deux leaders, de préférence des personnes qui aiment les activités et les discussions.
- 2) Le leader posera une question de Bébé TÁM aux amis-pratiquants.
- 3) Les amis-pratiquants répondront à tour de rôle selon leur avis respectif.
- 4) Le leader lira la réponse de Bébé TÁM.
- 5) Les amis-pratiquants étudieront ensemble cette réponse.
- 6) S'il existe des points encore obscurs, vous les exposerez à Bébé TÁM qui vous les expliquera davantage.

Nous vous souhaitons "Joyeuses Activités" ! Si vous avez des idées, veuillez les faire parvenir à la Rédaction.

Post scriptum : Veuillez rassembler les questions des amis-pratiquants et les envoyer par Internet à :

voviled@ix.netcom.com

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang. All rights reserved.

Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" Semaine du 9 Novembre au 15 Novembre 1995

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.

QUESTIONS et REPONSES réservées aux ACTIVITES DES CENTRES :

Date de la Traduction : 9 Janvier 1996

C. d. T. : T.Q.T.

- 9-11-1995** **Question :** Qu'est-ce que la passion aveugle ?
- 10-11-1995** **Question :** En étant des êtres humains, pourquoi tout le monde est avide ?
- 11-11-1995** **Question :** Où se trouve la profondeur de l'Amour ?
- 12-11-1995** **Question :** D'où proviennent le rassemblement et la dispersion ?
- 13-11-1995** **Question :** Pourquoi les êtres qui rencontrent des malheurs veulent-ils se défaire de leurs malheurs ?

14-11-1995 **Question :** Est-ce que les êtres dont le visage est lumineux ont une Âme allégée ?

15-11-1995 **Question :** Est-ce qu'il est utile de se rencontrer chaque semaine et de pouvoir développer sa Conscience-cognitive ?

9-11-1995

Question : Qu'est-ce que la passion aveugle ?

Réponse : La passion aveugle est une attirance non nécessaire, nous croyons par erreur que c'est juste, nous ne pouvons pas trancher net, nous nuisons à notre conscience et à notre corps sans savoir, notre champ-magnétique spirituel se change en mauvais, nous sommes facilement en colère, ce qui porte préjudice au foie et aux reins, il n'y a que la pratique correcte de l' « Enseignement Spirituel Pragmatique du Vô-Vi Science Esotérique du Dharma du Bouddha » qui permet d'éliminer cette maladie, ainsi l'âme évoluera à temps.

Stance

Nous nous orientons vers la pureté et la légèreté en pensant à Dieu pour être sauvés ;
Pour entrer dans la Sphère céleste de l'Incommensurable Filet, il n'y a pas de ruses,
Il n'y a plus de point de vue subjectif mais notre conscience doit s'éveiller à la connaissance
Notre cœur doit être sincère et serein, nous ne recourons plus aux stratagèmes.

10-11-1995

Question : En étant des êtres humains, pourquoi tout le monde est avide ?

Réponse : En étant des êtres humains, si on n'est pas avide, il n'y a pas de travail. Quand on est sérieusement avide pour une grande cause c'est un devoir juste. On ne doit pas être avide en étant concussionnaire et en nuisant aux autres. Celui qui pratique le Dharma pour perfectionner spirituellement sa personne, doit le faire régulièrement, dans l'ordre, il ne doit pas être avide d'être Bouddha ou Immortel, chercher des profits personnels, montrer les moyens pour gagner de l'argent, manquer de sincérité dans le service rendu car il sera malheureux dans l'avenir.

Stance

En nous éveillant dans notre conscience, nous ne voulons pas être quelqu'un de talentueux ;
Nous formulons clairement le vœu d'évoluer toujours par nous-mêmes.
Notre esprit perspicace progresse régulièrement dans l'éveil à la connaissance ;
Nous retournons à notre âme et à notre Corps-Astral sans avoir besoin de démontrer
notre puissance.

11-11-1995

Question : Où se trouve la profondeur de l'Amour ?

Réponse : La profondeur de l'Amour se trouve dans la Sphère de la Sérénité ; il faut avoir la sérénité pour pouvoir réaliser l'ordre surnaturel, il ne faut plus être entiché et intransigeant pour pouvoir prodiguer une aide extrême. Ne plus embrasser l'intransigeance mais développer la conscience véritable, c'est creuser en profondeur notre propre sérénité.

Stance

Par la réalisation de la conscience et du corps, l'âme spirituelle véritable évolue.
L'esprit perspicace discerne clairement, il n'y a pas d'ennuis ;
En vérité, nous pratiquons et nous comprenons que nous faisons partie d'une même Origine.
Dans le retour à l'Origine, par nous-mêmes, nous discernons et nous passons au travers.

12-11-1995

Question : D'où proviennent le rassemblement et la dispersion ?

Réponse : Le rassemblement et la dispersion proviennent du Centre de Force Vitale de chaque être qui s'oriente vers le haut ou vers le bas pour prendre forme :

- s'il s'oriente vers le haut, il y aura la réalisation ;
- s'il s'oriente vers le bas, il subira la dispersion et les luttes !

Stance

Avec équanimité et sérénité, par nous-mêmes, nous discernons et nous trouvons ;
Que nous possédions ou que nous perdions, nous gardons un cœur ferme.
Sublimement Dieu nous prodigue Son Amour précieux et beau ;
Diligemment nous pratiquons pour nous ressaisir et trouver nous-mêmes le retour.

13-11-1995

Question : Pourquoi les êtres qui rencontrent des malheurs veulent-ils se défaire de leurs malheurs ?

Réponse : Les êtres qui rencontrent des malheurs veulent se défaire de leurs malheurs à cause de la nature spontanée et naturelle que tout le monde possède. Aussi veulent-ils toujours être en paix et bien dans leur peau, que leurs pieds ne foulent pas les épines.

Stance

Dans la pratique du perfectionnement spirituel, nous voulons aussi toujours monter,
Qu'il n'y ait pas de difficultés ni de damnation.
En tranchant net, nous nous perfectionnons spirituellement avec un amour véritable ;
Avec l'équanimité et la sérénité nous ne commettons pas des errements.

14-11-1995

Question : Est-ce que les êtres dont le visage est lumineux ont une Âme allégée ?

Réponse : L'Âme des êtres qui pratiquent bien la Contemplation-Méditative pourra être lumineuse et gaie. Par contre, s'ils s'orientent vers la sexualité, il leur est très facile d'être coléreux et humiliés, cela ne diffère en rien d'une voiture qui roule vite ou d'une qui roule lentement.

Stance

En nous avançant vers le haut nous avons les yeux brillants, la conscience est clairvoyante et bien exercée ;
En nous orientant vers le bas, notre cœur est coléreux et nous nous énervons facilement.
N'entrant pas en harmonie avec la Sphère de l'Energie, il est facile pour notre conscience d'être agitée ;
Si nous persévérons dans notre orientation vers la Sphère d'En Haut, nous connaissons notre Itinéraire.

15-11-1995

Question : Est-ce qu'il est utile de se rencontrer chaque semaine et de pouvoir développer sa Conscience-cognitive ?

Réponse : Se rencontrer et pouvoir développer la Conscience-spirituelle est très utile pour l'âme, dans son cycle d'évolution concernant la conscience de spiritualité ; de jour en jour elle est davantage lucide.

Stance

En pratiquant la méthode spirituelle, nous progressons chaque nuit ;
Nous nous rencontrons dans notre conscience intime et nous n'avons pas de chagrins.
En s'éveillant à la Connaissance, maintenant notre Âme-véritable affectionne la Voie Spirituelle ;
Ensemble nous menons la vie de perfectionnement spirituel, ensemble nous avançons et nous vivons dans la paix et la quiétude.

Questions posées à travers Internet

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôVi LED. All rights reserved.

Date de la Traduction : ?? ?? 1995

C.d.T. : T.H.L.

Village Vô-Vi

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôVi LED. All rights reserved.

Date de la Traduction : ?? ?? 1995

C.d.T. : T.H.L.

Je vis éternellement

Je vis à chaque instant dans votre for intérieur,
Pensez à moi pour vous développer, vous protéger et suivre personnellement
la Voie spirituelle.
Pensez que vous êtes sous un dais,
L'amour enveloppant et protecteur vous incite à vous perfectionner tout le temps
dans la Voie spirituelle.
Que la nuit soit courte ou longue,
Gardez votre cœur pur et serein, avancez tout le temps sans vous arrêter.
Moi et vous, nous ne sommes pas des étrangers,
Ensemble nous vivons intensément et nous avançons chaque minute et chaque seconde.
Avec l'amour, nous ressentons dans notre conscience inondée de joie,
En joie et enivré de la vie et de la Voie spirituelle, le cœur ressent la paix.
Enivré dans la prise de conscience, nous discutons,
Nous corrigeons nos erreurs, nous évoluons plus correctement qu'autrefois.
Nous ne naissons plus, nous ne mourons plus et nous n'avons plus de questions,
Avec l'amour humain sublime, nous préférons tout le temps les lois du Ciel.
Pensez à Moi et évoluez à propos,
Moi, je continue à vivre éternellement dans la vie d'amour.

Lương Sĩ Hằng.
Janvier 1996
(C.d.T. : T.H.L.)

Communiqué de VôViLED

Date de la Traduction : 6 Juillet 1995
C.d.T. : T.Q.T.

Destinataires : Centres de Vô-Vi, connectés à Internet.

OBJET : Divulgateion de la Rubrique « Les Causeries de Bébé TÁM », du Courrier des Amis-pratiquants et des Questions-Réponses émanant de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly).

Chers amis,

Le téléchargement de la Rubrique "les Causeries de Bébé TÁM", le Courrier des Amis-pratiquants et les Questions-Réponses émanant de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) en vue de les faire publier dans les diverses "Lettre Vô-Vi" et les faire parvenir aux amis-pratiquants sont très bien car le Maître a voulu utiliser la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" pour permettre aux amis-pratiquants de toute part de pouvoir faire des études sur le même sujet ensemble dans le même intervalle de temps. Néanmoins, VôViLED est en train de déposer les Droits d'auteur sur ces documents, par conséquent, quelle que soit la forme sous laquelle s'effectue la divulgation, il vous est conseillé d'observer les conditions ci-après de VôViLED :

- Faire connaître vos intentions.
- Lors de la publication ou de la divulgation, insister sur la partie concernant les Droits d'Auteur :
Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.
- Ne pas divulguer à d'autres communautés en dehors des amis-pratiquants qui sont en train de pratiquer d'après le Vô-Vi.
- Ne pas procéder à l'impression de livres, de brochures, ni à la divulgation de disquettes sans discuter au préalable avec VôViLED.

Sincères remerciements,

Le Département Coordination de VôViLED.

Nous vous donnons rendez-vous à la semaine prochaine !